

**Zeitschrift:** L'Afrique explorée et civilisée  
**Band:** 10 (1889)  
**Heft:** 12

## Inhaltsverzeichnis

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 12.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# TABLE DES MATIERES

DE LA DIXIÈME ANNÉE

## BULLETIN MENSUEL et NOUVELLES COMPLÉMENTAIRES

Pages 3, 33, 65, 97, 129, 161, 193, 225, 257, 289, 321, 353.

## CHRONIQUE DE L'ESCLAVAGE

Pages 46, 79, 112, 140, 175, 204, 237, 256, 266, 299, 335, 361.

## CORRESPONDANCE

| Pages                                  | Pages   |  |              |
|--|---------|--|--------------|
| Lettres de Tati, de M. A. Demaffey..   | 28, 60, | Berthoud.....                          | 91, 215, 281 |
|  | 120     | Lettres de Seshéké (Zambéze), de M. D. |              |
| Lettre de Capetown, de M. A. Demaffey. | 189     | Jeanmairet.....                        | 279, 347     |
| Lettres de Lorenzo-Marquez, de M. P.   |         |  |              |

## ARTICLES DIVERS

|   |     |  |          |
|---|-----|--|----------|
| Le tracé du chemin de fer du Congo ...                                | 22  | De la région comprise entre le haut Nil et la côte des Somalis ..... | 186      |
| Les intérêts missionnaires dans l'Afrique orientale équatoriale ..... | 25  | Expédition de M. Selous au nord du Zambéze ..                        | 208, 247 |
| Le commerce de la Suisse avec l'Afrique.                              | 55  | L'Afrique à Paris en 1889.....                                       | 272, 307 |
| La révolution dans l'Ou-Ganda.....                                    | 84  | Le Tanganyika .....  | 339      |
| Communications entre la côte orientale d'Afrique et l'intérieur ..... | 110 | Stanley et Émin-pacha.....   | 367      |
| Expédition de Stanley, de Yambouya à l'Albert-Nyanza.....             | 146 |  |          |

## BIBLIOGRAPHIE

|   |     |   |     |
|---|-----|---|-----|
| <i>Alexis (M. G.)</i> : La traite des nègres et la croisade africaine. — La barbarie africaine et l'action civilisatrice des missions catholiques au Congo et dans l'Afrique équatoriale..... |     | du Maroc à Malte, à travers l'Algérie, la Tunisie et les États barbaresques...    | 95  |
| <i>Arnot (Fr. St.)</i> : Garenganze or seven years Pioneer Mission Work in Central Africa.....  | 320 | <i>Bentley (Rev. W. Holman)</i> : Dictionary and grammar of the Kongo language.   | 94  |
| <i>Béchet (Eugène)</i> : Cinq ans de séjour au Soudan français.....   | 190 | <i>Bissuel (H.)</i> : Les Touareg de l'Ouest...                                   | 126 |
| <i>Béguin (A.) et Peigneaux (P.)</i> : En zigzag  | 351 | <i>Brosselard (Henri)</i> : Les deux missions Flatters.....                       | 218 |
|   |     | <i>Buet (Ch.)</i> : Les premiers explorateurs français au Soudan équatorial ..... | 124 |
|   |     | <i>Comissao de Cartographia</i> : Carta da ilha da Boa-Vista.....                 | 64  |

| Pages   |     | Pages  |     |
|---|-----|--|-----|
| <i>Carvalho (H.-A.-D. de) : Methodo pratico para fallar a lingua da Lunda.....</i>  | 222 | <i>Junker (D<sup>r</sup> W.) : Reisen in Afrika, 1875-1886 .....</i>                               | 29  |
| <i>Chatelain (Héla) : Grammatica elementar do Kimbundu ou Lingua de Angola..</i>  | 128 | <i>Kerdec-Chény (A. de) : Guide du voyageur au Maroc .....</i>                                     | 220 |
| <i>Dalles (Édouard) : Alger, Bou-Farik, Blidah et leurs environs.....</i>   | 286 | <i>Kettler (J.-J.) et Riemer (C.) : Uebersichtskarte der deutschen Kolonien...</i>                 | 30  |
| <i>Danckelmann (D<sup>r</sup> Freiherr von) : Mittheilungen von Forschungsreisenden und Gelehrten aus den deutschen Schutzgebieten.....</i>   | 120 | <i>Kettler (J.-J.) : Karte von Emin Pacha's Gebiet und den Nachbarländern .....</i>                | 62  |
| <i>Descamps-David (D.) : La part de la Belgique dans le mouvement africain....</i>  | 159 | <i>Kettler (J.-J.) : Handkarte der deutschen Schutzgebiete in Ostafrika.....</i>                   | 219 |
| <i>Dove (D<sup>r</sup> Karl) : Das Klima des ausser-tropischen Südafrikas mit Berücksichtigung der geographischen und wirtschaftlichen Beziehungen nach Klimatischen Provinzen dargestellt.....</i> | 125 | <i>Lawson-Kingon (W.) : The Germans in Damaraland.....</i>   | 283 |
| <i>Droogmans (H.) : Notice sur l'État indépendant du Congo .....</i>  | 284 | <i>Marques (M. Sisenando) : Expedição portugueza ao Muata-Ianvo .....</i>                          | 318 |
| <i>Drummond (Henry) : Tropical Africa...</i>  | 30  | <i>Mense (D.) : Rapport sur l'état sanitaire de Léopoldville .....</i>                             | 121 |
| <i>Dupont (Ed.) : Lettres sur le Congo....</i>  | 378 | <i>Mercier (Ernest) : La France dans le Sahara et au Soudan.....</i>                               | 255 |
| <i>Fabri (D<sup>r</sup> Friedrich) : Fünf Jahre deutscher Kolonialpolitik .....</i>   | 223 | <i>Mollien (G.) : Découverte des sources du Sénégal et de la Gambie.....</i>                       | 252 |
| <i>Faidherbe (le général) : Le Sénégal, la France dans l'Afrique occidentale....</i>  | 288 | <i>Pérou (Étienne) : Au Soudan français...</i>   | 253 |
| <i>Guët (J.) : Les origines de l'île Bourbon et de la colonisation française à Madagascar.....</i>  | 63  | <i>Plauchut (Edmond) : L'Égypte et l'occupation anglaise.....</i>                                  | 222 |
| <i>Guiné Portugueza au 1/500 000 .....</i>  | 285 | <i>Ravenstein (E.-G.) : A map of the Country between lakes Nyassa and Tanganyika.....</i>          | 62  |
| <i>Guiral (Léon) : Le Congo français....</i>  | 287 | <i>Rösel (G.) : Der Feldzug gegen die Sklavenverei in Afrika.....</i>                              | 220 |
| <i>Holub (D<sup>r</sup> Emil) : Von der Capstadt ins Land der Maschukulumbe.....</i>  | 192 | <i>Rouquette (Jules) : Colonisation à travers les principaux peuples anciens et modernes .....</i> | 282 |
| <i>James (F.-L.) : The unknown Horn of Afrika.....</i>  | 122 | <i>Stevenson (J.) : The Arabs in Central Africa and at lake Nyassa.....</i>                        | 32  |
| <i>Jeppe (F.) : Map of the Transvaal or S. A. Republic and Surrounding territories .....</i>  | 350 | <i>Velde (H.) : Die Transvaal Goldfelder Süd-Afrika's .....</i>                                    | 352 |
| <i>Jousse (Théophile) : La mission française évangélique au sud de l'Afrique.....</i>   | 157 | <i>Vivarez (Mario) : L'Alfa, étude industrielle et botanique .....</i>                             | 286 |
|   |     | <i>Wissmann (H.) : Unter deutscher Flagge quer durch Africa von West nach Ost.</i>                 | 284 |

### CARTES

|   |    |  |     |
|---|----|--|-----|
| <i>La région des chutes du Congo entre Matadi et le Stanley-Pool, avec le tracé du chemin de fer projeté.....</i> | 32 | <i>Itinéraire de Stanley, de Yambouya au lac Albert .....</i>          | 160 |
|   |    | <i>Région comprise entre le haut Nil et la côte de la Somalie.....</i> | 192 |

TABLE  
DES  
CINQUANTE-TROIS CARTES  
CONTENUES DANS LES DIX PREMIÈRES ANNÉES  
DE  
L'AFRIQUE EXPLORÉE ET CIVILISÉE

*Nota.* — Ces cartes sont énumérées ci-après dans l'ordre suivant : après les cartes générales, indiquées en tête, viennent les cartes partielles, en partant de l'Algérie, puis en allant à l'est, en longeant ensuite la côte orientale du continent et revenant par la côte occidentale, jusqu'au Maroc.

|   | Pages.   |
|---|----------|
| Carte générale de l'Afrique.....  | I, 224   |
| Itinéraires suivis par les principaux explorateurs de l'Afrique, par le colonel Adan..                    | I, 24    |
| Possessions européennes et stations civilisatrices .....  | IV, 36   |
| Carte commerciale de l'Afrique.....   | VI, 384  |
| Carte d'Afrique indiquant les régions encore inconnues de ce continent .....                              | IX, 320  |
| Itinéraires de la Méditerranée occidentale .....  | IX, 96   |
| Province d'Oran et frontière marocaine .....  | III, 84  |
| Algérie, Tunisie et Sahara central, par M. J.-V. Barbier.....   | III, 128 |
| Afrique septentrionale, de Bone à Tunis.....  | II, 228  |
| Bassin des Chotts algéro-tunisiens.....   | III, 248 |
| Soudan égyptien et Abyssinie.....   | V, 24    |
| Explorations du D <sup>r</sup> Junker sur le haut Ouellé.....   | IV, 116  |
| Hydrographie du Soudan central .....  | II, 64   |
| Itinéraire de Matteuci et de Massari, de Souakim au golfe de Guinée.....                                  | III, 220 |
| Partie de l'Afrique voisine du détroit de Bab-el-Mandeb.....  | IV, 352  |
| Lac Tzana .....   | III, 180 |
| Région comprise entre le haut Nil et la côte de la Somalie .....  | X, 192   |
| Région comprise entre l'océan Indien et le Victoria-Nyanza.....   | III, 104 |
| Itinéraire de J. Thomson, de Mombas au Victoria-Nyanza par le pays des Masaï .....                        | VI, 64   |
| Carte de l'Afrique orientale d'après la convention anglo-allemande du 1 <sup>er</sup> novembre 1886 ..... | VIII, 92 |
| Itinéraire de Keith Johnston dans l'Ousambara méridional .....  | I, 112   |

|   | Pages     |
|---|-----------|
| Itinéraires de M. Cambier :   |           |
| a. De la côte orientale à l'Ounyamouezi .....   | I, 56     |
| b. De la côte orientale au lac Tanganyika .....   | I, 160    |
| Routes proposées pour l'expédition destinée à secourir Émin-pacha et Casati .....                           | VIII, 32  |
| Expédition de M. Thomson aux lacs Nyassa et Tanganyika .....  | II, 148   |
| Région du lac Nyassa .....  | III, 44   |
| Madagascar .....  | V, 164    |
| Districts de Zoutpansberg (Transvaal) et de Lorenzo-Marquez, par H. Berthoud .....                          | VII, 316  |
| Les Spelounken (Transvaal), par P. Berthoud .....   | II, 168   |
| Gisements métallifères du Transvaal .....   | VIII, 312 |
| Chemins de fer de l'Afrique australe .....  | I, 180    |
| Bassin du Chobé .....   | III, 64   |
| Itinéraire de M. W. Montagu Kerr, de Gouhoulououayo au lac Nyassa .....                                     | VII, 160  |
| Cimbébasie et Hottentotie .....   | V, 100    |
| Itinéraire du Dr Hanz Schinz, au Damaraland et environs .....   | VIII, 188 |
| Itinéraire de MM. Capello et Ivens, de Mossamédès à Quilimane .....   | IX, 192   |
| Itinéraire de Wissmann, de Loanda à Zanzibar .....  | IV, 92    |
| Afrique équatoriale .....   | VI, 140   |
| Itinéraire d'Otto Schütt dans l'Afrique centrale, de Loanda au Zaïre .....                                  | I, 160    |
| Itinéraire du voyage de MM. Capello et Ivens, dans l'Afrique occidentale (région portugaise) .....          | II, 44    |
| Itinéraire de Comber, au Congo .....  | II, 208   |
| La région des chutes du Congo entre Matadi et le Stanley-Pool, avec le tracé du chemin de fer projeté ..... | X, 32     |
| Le Congo moyen et l'Oubangi-Ouellé .....  | IX, 160   |
| L'Oubangi entre les chutes de Zongo et le pays des Yakoma .....   | IX, 160   |
| Itinéraire de Stanley, de Yambouya au lac Albert .....  | X, 160    |
| Itinéraires de Savorgnan de Brazza, de l'Ogôoué au Congo et au Niari .....                                  | III, 288  |
| Itinéraire du Dr Schwarz, au Cameroun .....   | VII, 188  |
| Nouvelles possessions allemandes du golfe de Guinée .....   | V, 316    |
| La Côte d'Or entre le Prah et le Volta .....  | VI, 324   |
| Itinéraire de l'expédition Verminck aux sources du Niger .....  | II, 188   |
| Routes suivies par des Européens entre la côte de Sénégambie et le Niger .....                              | IV, 200   |
| Itinéraire du Dr Lenz, de Tanger, à Timbouctou et Saint-Louis .....   | III, 20   |
| Le Maroc .....  | VII, 60   |